

大漢公報

The Chinese Times

22

Printed & Published
No. 1 EAST ENDER STREET
VANCOUVER 4, B.C., CANADA
Phone MU 5-6941

Published in 1967, in the 22nd year of the Republic of China, by THE CHINESE TIMES, INC., a company incorporated in Canada, with its principal office at No. 1 East Ender Street, Vancouver 4, B.C., Canada.

Wed., 22 November 1967 (Vol. 29 No. 191 Page 1)

蘇指兩個中國政策為美佔台計

美蘇代表激辯 中國席位問題

【本報廿二日電】蘇聯代表在聯合國大會中，對美國代表提出之「兩個中國」政策，表示強烈反對。蘇聯代表指出，美國之「兩個中國」政策，實為美國佔領台灣之計。蘇聯代表並指責美國之「兩個中國」政策，為美國在國際上推行其霸權主義之工具。蘇聯代表並指責美國之「兩個中國」政策，為美國在國際上推行其霸權主義之工具。蘇聯代表並指責美國之「兩個中國」政策，為美國在國際上推行其霸權主義之工具。

馬島出師聯國代表 尚未到港是失蹤

【本報廿二日電】馬島出師聯國代表，尚未到港，是失蹤。馬島出師聯國代表，尚未到港，是失蹤。馬島出師聯國代表，尚未到港，是失蹤。

世界貿易協會 商討全球市場價格

【本報廿二日電】世界貿易協會，商討全球市場價格。世界貿易協會，商討全球市場價格。世界貿易協會，商討全球市場價格。

加相抵英商議要政 英政府值大關宏旨

【本報廿二日電】加相抵英商議要政，英政府值大關宏旨。加相抵英商議要政，英政府值大關宏旨。加相抵英商議要政，英政府值大關宏旨。

南越前綫都高崗血戰正酣死傷枕藉中 河內再抗美用加械

【本報廿二日電】南越前綫都高崗血戰正酣死傷枕藉中，河內再抗美用加械。南越前綫都高崗血戰正酣死傷枕藉中，河內再抗美用加械。南越前綫都高崗血戰正酣死傷枕藉中，河內再抗美用加械。

中共指責日首相 充當美國侵略角色

【本報廿二日電】中共指責日首相，充當美國侵略角色。中共指責日首相，充當美國侵略角色。中共指責日首相，充當美國侵略角色。

信貨公司昨又被劫 六十二人罹難喪生

【本報廿二日電】信貨公司昨又被劫，六十二人罹難喪生。信貨公司昨又被劫，六十二人罹難喪生。信貨公司昨又被劫，六十二人罹難喪生。

西婦浴室發現老鼠 市長到現場視察

【本報廿二日電】西婦浴室發現老鼠，市長到現場視察。西婦浴室發現老鼠，市長到現場視察。西婦浴室發現老鼠，市長到現場視察。

三兵哥強姦少女案 兩人有罪一獲省釋

【本報廿二日電】三兵哥強姦少女案，兩人有罪一獲省釋。三兵哥強姦少女案，兩人有罪一獲省釋。三兵哥強姦少女案，兩人有罪一獲省釋。

西雲樓住宅公寓 七戶居民遷出

【本報廿二日電】西雲樓住宅公寓，七戶居民遷出。西雲樓住宅公寓，七戶居民遷出。西雲樓住宅公寓，七戶居民遷出。

信貨公司昨又被劫 六十二人罹難喪生

【本報廿二日電】信貨公司昨又被劫，六十二人罹難喪生。信貨公司昨又被劫，六十二人罹難喪生。信貨公司昨又被劫，六十二人罹難喪生。

西雲樓住宅公寓 七戶居民遷出

【本報廿二日電】西雲樓住宅公寓，七戶居民遷出。西雲樓住宅公寓，七戶居民遷出。西雲樓住宅公寓，七戶居民遷出。

信貨公司昨又被劫 六十二人罹難喪生

【本報廿二日電】信貨公司昨又被劫，六十二人罹難喪生。信貨公司昨又被劫，六十二人罹難喪生。信貨公司昨又被劫，六十二人罹難喪生。

西雲樓住宅公寓
七戶居民遷出

信貨公司昨又被劫
六十二人罹難喪生

西雲樓住宅公寓
七戶居民遷出

信貨公司昨又被劫
六十二人罹難喪生

美國人眼中五十年的蘇聯

獨一而能在世界上與蘇聯爭雄的國家，現時祇有一個美國，美國於世界第二次大戰時全力援助蘇聯，抗拒德國希特拉之侵襲，若無美國之武器援助，蘇聯之能否有今日耶，過去之事實，此乃為世人之所觀，無待於後世之史家，我們復述。

美國投擲一枚原子彈，使到日本天皇屈膝投降，蘇聯於最後幾天之所謂對日作戰，此乃史大林之取巧，借美人之

超然

▲改選第二屆職員

該處地址爲九龍通菜街一二六號A
三樓，在港會員如有尚未交會費者，可
於十一月廿五日以前，逕交秘書處，取回
收據，逾期不交作棄權論。

（秋季大馬車）

二獎二二九〇八八號，派彩卅七萬〇七百八十六元。
三獎一六六七七〇號，派彩十八萬五千三百九十三元。
入圍獎一百廿六個，每名彩金九千八百〇九元一角四分。

虧本七千餘萬

（積彩美聯社電）美國汽車公司昨星期一宣佈，會計年度至九月卅日終

將寂寞地祇埋深山，因為潮人

由於蕭玉竟能破案及董明芳被害案，

，相隔不過五月，罪行如出一轍，一體推測，如果兩案係同一人所爲的話，則該兇嫌可能是具有虐待狂和性變態心

但是，黃玉龍案，已經捕獲一個嫌疑
人劉子英，仍然在押，因為罪證不足
，檢察官一直沒有起訴。現在根據現場
情況，兩案有許多相似之處，而劉子英
則已在押，這點就使得另案人員心頭不
由亢奮起來了。

黃明芳案確實使得檢方和警方受到

困惑，因已把查明方屍體經過詳細驗屍，以及現場的勘驗以後，發現兇手的行兇手法和犯罪習慣，和黃玉寬案有許多相同的地方。諸如：

(一)被害人都是被盜殺，而且屍體赤裸。

(二) 犯罪的城鎮村莊，城鎮距可以行人的山路都有一個相當的距離，也就是人跡不到之處。

(三) 兇手所用的兇器皆是薄刀牛刀，兩女致命傷都頸部。

(四) 兇手對現場地點熟悉。

下判斷劉守基沒有干係。當然，在毋
毋縱的原則下，對於黃案也應重作考
。不過，

rey
St.,
C.

陶
陶
酒
家

(未完)

Ho Ho Chop Su
102 E. Pender S.
Vancouver 4, B.C.
MU 1-1030

地址：片打東街壹〇貳號。
電話：MU 壹：壹〇三三

精研食譜
大謙小酌
價廉味好

中
雄國會
東街 鄰街
St., Van. 6, B.C.
54-4618

跌打全科
男婦兒科
針灸雜症
外科雜症
針灸全科
精醫
風濕痛癢

主治

醫
鳳金林
市定
2042 Franklin
電話：2
陰陽惡瘡
胃病喉症
小腸疝氣
瘰癧痔瘡
遺年爛脚

Ho Ho Chop Suey
102 E. Pender St.
Vancouver 4, B. C.
MU 1-1030

地址：片打東街壹〇二號
電話：MU 壹壹〇三

陶陶酒家
精研食譜
大謙小酌
價廉味好

加拿大信託公司總街分行

**CANADA TRUST
HUROH & ERIE**
416 MAIN STREET.,
VANCOUVER 4 B. C.
TEL 682-6701



茲啓者：本公司於即日起，實行
將定期存款即公債券利息增高。
一年二年 三年四年
獲利 $6\frac{1}{2}\%$ 五年獲利 $6\frac{3}{4}\%$
閣下欲享受此優厚的利息，請來
本公司接洽，無任歡迎。

營業時間：
星期一至四日上午九時半至下午五時
星期五上午九時半至下午六時
經理 李炳康

△請惠報費 廣告費

逕啓者：窃思本報經濟來源，端賴報費與告白費，以資維持，當茲百物騰貴之秋，紙墨人工益鉅，均須依時支付，素蒙 愛護照顧殊深感，謝伏望單到之日，懇爲鼎力勸助，早日如數付來，俾得週轉，則拜賜良多矣。

大漢公報經理部謹啓

雲高華 利僑貿易行

KEIU IMPORTING CO. LTD

phones: MU3-7451 MU5-8950

256 E. Pender St. Vancouver 4, B.C.

新辦到

瓦盅糖羌
各款涼菓
甄沾記椰子糖
王榮記菓子糖
金巴倫軟糖
杏桃園蘇糖
紅棉杏仁餅
紅棉鳳凰卷
日本即食麵

大批發行

新貨上市特價推銷

△鬆化美味彩色蝦片
△純淨廚師味王蠔油
△美味開胃蘇梅醬
△調味可口海鮮醬
△調味五香原晒磨豉醬
△超等鮮晒生抽
△罐頭鮮鷄蛋麵湯
△罐頭鮮鷄湯雲吞
△罐頭草拔蛋麵湯
△台灣甘香黑瓜子

目錄印備 函索即奉

簡氏有限公司
CON'S CO. LTD.

103 E. PENDER ST., VANCOUVER B. C.
電話 693-1724

那華斯高沙銀行
六年儲蓄證券
每七元五角兌換十元

那華斯高沙銀行儲蓄證券為一種最新之儲蓄辦法。閣下購買此種證券，可享有一百二十五折扣，期滿六年，則可兌換證券面值之銀幣——即比您原來所付之銀多得多三分之一。

儲蓄證券由十元起至五萬元，任君選擇。閣下可買八種限期儲蓄證券，共分七種——十元、二十元、一百元、五百元、一千元、五千元及五萬元，諸君光顧，可得百分之二十五折扣，例如價值十元證券，只須支付七元五角，一百元證券，則付七十五元。

保 證 安 全

那華斯高沙銀行擔保每一張儲蓄證券，別人不能兌換，只由閣下簽名提款。

可在任何時期兌換現金

倘閣下急需款項應用，可隨時將儲蓄證券到任何那華斯高沙銀行提取本金及利息。

Scotia BANK
THE BANK OF NOVA SCOTIA

永隆公司
WING LUNG CO.
412 E. PENDEL ST. VANCOUVER 4, B. C.
MU 4-1734

新到海味

九龍吊片	九龍串尤
沙井蠔豉	正海參片
大魚翅餅	泡浮蟶膠
厚白花膠	大猪母參

大蓄本地瓜菜，肉品
精製臘腸臘鴨牛，肉干

發行

庚利公司
GANGLEY TRADING LTD.
280 A. Pender St.,
Vancouver 4, B. C.
Tel. MU 4-7931

地道國藥抵步！
天壇牌蛤蚧
武溪大補茶
科學新法製造：
北京蜂乳精・滋補強身
天津人參精・益壽延年
全加總代理：中國冰霜大明蝦
大量批發，隨時供應。



格 言

凡事切忌憂慮，蓋人
身血本紅，動氣則色
變，憂慮則氣鬱，氣鬱
則血凝，血凝則身軀
有損也。

錫金皇后的生活

▲ 前年得勝兒
夫克爾的皇后，是英國
最大的一筆遺產，因為
她與一個大貴族，做
了姻親，所以她的生活，
也與大貴族的生活無異。
她與大貴族的生活，
也與大貴族的生活無異。
她與大貴族的生活，
也與大貴族的生活無異。

民初澳門勘界之事

▲ 勘界與勘界之事
澳門與澳門，勘界之事，
澳門與澳門，勘界之事，
澳門與澳門，勘界之事，
澳門與澳門，勘界之事。

老翁少婦的詩趣

▲ 老翁少婦的詩趣
老翁少婦，老翁少婦，
老翁少婦，老翁少婦，
老翁少婦，老翁少婦，
老翁少婦，老翁少婦。

中國英雄傳

▲ 中國英雄傳
中國英雄傳，中國英雄傳，
中國英雄傳，中國英雄傳，
中國英雄傳，中國英雄傳，
中國英雄傳，中國英雄傳。

眼 鏡

▲ 眼鏡
眼鏡，眼鏡，眼鏡，
眼鏡，眼鏡，眼鏡，
眼鏡，眼鏡，眼鏡，
眼鏡，眼鏡，眼鏡。

老翁少婦的詩趣

▲ 老翁少婦的詩趣
老翁少婦，老翁少婦，
老翁少婦，老翁少婦，
老翁少婦，老翁少婦，
老翁少婦，老翁少婦。

行銀路大拿加
The Royal Bank of Canada
Main & Hastings, Vancouver B.C.
Douglas & Pandora, Victoria B.C.

司公行和中
Chung Wo Hong Co
Phone MU 5-9612
237 Powell St., Vancouver 4, B.C.

司公限有豐元
YUEN FONG CO. LTD.
電話 MU 3-6858 MU 3-6859
242 E. Pender St., Vancouver 4, B.C.

鹿尾肥補丸
鹿尾肥補丸，鹿尾肥補丸，
鹿尾肥補丸，鹿尾肥補丸，
鹿尾肥補丸，鹿尾肥補丸，
鹿尾肥補丸，鹿尾肥補丸。

本行特設華務部，專為僑胞
辦理一切關於銀業事務
凡一切關於銀業事務，
凡一切關於銀業事務，
凡一切關於銀業事務，
凡一切關於銀業事務。

獨家總代理
飛枝羣島著名特產
海參片，海參粒
浮炮大海參片
海參片有多種
海參片有多種
海參片有多種
海參片有多種。

新辦到大批
台灣柑菓
特選頂大
批發零售
批發零售
批發零售
批發零售。

皮膚止癢膏
皮膚止癢膏，皮膚止癢膏，
皮膚止癢膏，皮膚止癢膏，
皮膚止癢膏，皮膚止癢膏，
皮膚止癢膏，皮膚止癢膏。

家之遊旅
WANKOW TOUR & TRAVEL
Gunn Louie, Mgr. Phone: 684-3520
258 E. Pender St.,
Vancouver 4, B.C.

T.P.Y. Travel Service
71 PENDER ST. E.
VANCOUVER, B.C.
Phone: 683-3658
Agents For Orient & Pacific Lines

司公限有草烟利
Heatley Trading Co. Ltd.
129 Keefer Street
Vancouver 4, B.C.
Phone: MU 1-7595

BAMBOO TERRACE
155 E. PENDER ST.
VANCOUVER 4, B.C.

司公信國
TRANS-NATION EMPORIUM LTD.
89 E. Pender St.
Vancouver 4, B.C.
Phone: MU 2-2244

歡迎
皇后大達中

錄雜事怪情奇



巧設陷阱

這天晚上，凌青和凌青的...

凌青和凌青的...

凌青和凌青的...

凌青和凌青的...

凌青和凌青的...

凌青和凌青的...



津津有味譚

血壓患者食譜

水開後，綠豆即...

凌青和凌青的...

凌青和凌青的...

凌青和凌青的...

A & B HOME REPAIRS & CHIMNEY SERVICES Phone 688-2946

園桃 HO INN CHOP SUEY 78 PENDER ST. E VANCOUVER 4, B.C.

明達 承接木工油漆

HAZELWOOD HOTEL 344 E. Hastings St. Vancouver 4, B.C.

廣麵華南 TOP VALU FOOD PRODUCTS LTD. 136 Powell St. Vancouver 4, B.C.

廠麵旗花 NORTHWEST FOOD PRODUCTS LIMITED 355 Powell St. Vancouver 4, B.C.

行發貨雜生萬廣 KWONG NAN SANG & CO. 236 PENDER ST. E. VANCOUVER 4, B.C.

MY BANK 日過一日 代辦人壽保險

司公業實打片 Pender Realty & Insurance 156 E. PENDER ST. VANCOUVER, B.C.

民國五十六年 雲洪達 實業部職員表

民國五十六年 錦源民治黨職員表

文華公司 555 Hamilton St. Vancouver Tel. 683-3437

JACK WONG 3106-48th Ave. VERNON, B.C.

民國五十六年 都城達權社職員表

民國五十六年 穩寧民治黨職員表

中華民國五十六年 穩寧達權社職員表

中華民國五十六年 黨近達權社職員表

余翁陳德儀樂良

(本報訊) 退休僑商余翁陳德儀，年終不幸於十一月九日，壽終正寢。余翁生前熱心僑社，曾任余翁陳德儀樂良會會長，並擔任余翁陳德儀樂良會董事。余翁生前熱心僑社，曾任余翁陳德儀樂良會會長，並擔任余翁陳德儀樂良會董事。余翁生前熱心僑社，曾任余翁陳德儀樂良會會長，並擔任余翁陳德儀樂良會董事。

僑校五十週年紀念

僑校五十週年紀念，僑校五十週年紀念，僑校五十週年紀念。僑校五十週年紀念，僑校五十週年紀念，僑校五十週年紀念。僑校五十週年紀念，僑校五十週年紀念，僑校五十週年紀念。

僑團僑熱參訪會

僑團僑熱參訪會，僑團僑熱參訪會，僑團僑熱參訪會。僑團僑熱參訪會，僑團僑熱參訪會，僑團僑熱參訪會。僑團僑熱參訪會，僑團僑熱參訪會，僑團僑熱參訪會。

僑界惠賜賀金續誌

僑界惠賜賀金續誌，僑界惠賜賀金續誌，僑界惠賜賀金續誌。僑界惠賜賀金續誌，僑界惠賜賀金續誌，僑界惠賜賀金續誌。僑界惠賜賀金續誌，僑界惠賜賀金續誌，僑界惠賜賀金續誌。

塘山花月痕

塘山花月痕，塘山花月痕，塘山花月痕。塘山花月痕，塘山花月痕，塘山花月痕。塘山花月痕，塘山花月痕，塘山花月痕。

新煥勝「賊女」怪生

新煥勝「賊女」怪生，新煥勝「賊女」怪生，新煥勝「賊女」怪生。新煥勝「賊女」怪生，新煥勝「賊女」怪生，新煥勝「賊女」怪生。新煥勝「賊女」怪生，新煥勝「賊女」怪生，新煥勝「賊女」怪生。



**如君等需要銀行
給予便利及小心之服務**

加拿大帝國商業銀行在華埠商業區內設三分行，以協助君等，此三分行設在打打街夾維多利亞街，專辦大商業，專辦大商業，專辦大商業。專辦大商業，專辦大商業，專辦大商業。

CANADIAN IMPERIAL BANK OF COMMERCE

清理屋管四元

清理屋管四元，清理屋管四元，清理屋管四元。清理屋管四元，清理屋管四元，清理屋管四元。清理屋管四元，清理屋管四元，清理屋管四元。

搜煙通四元

搜煙通四元，搜煙通四元，搜煙通四元。搜煙通四元，搜煙通四元，搜煙通四元。搜煙通四元，搜煙通四元，搜煙通四元。

錦興民治黨經費鳴謝

錦興民治黨經費鳴謝，錦興民治黨經費鳴謝，錦興民治黨經費鳴謝。錦興民治黨經費鳴謝，錦興民治黨經費鳴謝，錦興民治黨經費鳴謝。錦興民治黨經費鳴謝，錦興民治黨經費鳴謝，錦興民治黨經費鳴謝。

錦興民治黨經費鳴謝

錦興民治黨經費鳴謝，錦興民治黨經費鳴謝，錦興民治黨經費鳴謝。錦興民治黨經費鳴謝，錦興民治黨經費鳴謝，錦興民治黨經費鳴謝。錦興民治黨經費鳴謝，錦興民治黨經費鳴謝，錦興民治黨經費鳴謝。

三睡房住宅出賣

三睡房住宅出賣，三睡房住宅出賣，三睡房住宅出賣。三睡房住宅出賣，三睡房住宅出賣，三睡房住宅出賣。三睡房住宅出賣，三睡房住宅出賣，三睡房住宅出賣。

華成公司

華成公司，華成公司，華成公司。華成公司，華成公司，華成公司。華成公司，華成公司，華成公司。

布利安汽車玻璃

布利安汽車玻璃，布利安汽車玻璃，布利安汽車玻璃。布利安汽車玻璃，布利安汽車玻璃，布利安汽車玻璃。布利安汽車玻璃，布利安汽車玻璃，布利安汽車玻璃。

錦興民治黨經費鳴謝

錦興民治黨經費鳴謝，錦興民治黨經費鳴謝，錦興民治黨經費鳴謝。錦興民治黨經費鳴謝，錦興民治黨經費鳴謝，錦興民治黨經費鳴謝。錦興民治黨經費鳴謝，錦興民治黨經費鳴謝，錦興民治黨經費鳴謝。

三睡房住宅出賣

三睡房住宅出賣，三睡房住宅出賣，三睡房住宅出賣。三睡房住宅出賣，三睡房住宅出賣，三睡房住宅出賣。三睡房住宅出賣，三睡房住宅出賣，三睡房住宅出賣。

華成公司

華成公司，華成公司，華成公司。華成公司，華成公司，華成公司。華成公司，華成公司，華成公司。

布利安汽車玻璃

布利安汽車玻璃，布利安汽車玻璃，布利安汽車玻璃。布利安汽車玻璃，布利安汽車玻璃，布利安汽車玻璃。布利安汽車玻璃，布利安汽車玻璃，布利安汽車玻璃。

南洋商業銀行
(香港註冊)
香港外匯授權銀行 經營一切銀行業務

本行華僑服務部辦理

華僑匯款——全國通匯 解款迅速
華僑存款——安全保密 息厚便利
香港解款——隨收隨解 快捷妥當

接辦華僑委託事項

代辦華僑國內投資、存款、購建華僑房屋
信託保管、代買樓宇、代收租項、代收款項
協助訪親友、購辦寄出國外包裹貨件
其他各種業務委託洽商事項均竭誠妥為服務

代理香港中國保險公司人壽保險

總行
香港德輔道中一號A
NANYANG COMMERCIAL BANK, LTD.
1A, DES VOEUX ROAD, C.
HONG KONG

電報掛號：“NANYANGBANK” 電 話：239101 (十線)